






چه کار داری می کنی؟

Qu'est-ce que tu fais ?

-  Nina Orange
-  Wiehan de Jager
-  Saeed Nazari
-  Persian / French
-  Level 1

(imageless edition)



مَن دارم آواز می خوانم.

...

Je chante.

او دارد دست تکان می دهد.

...

Elle fait un signe de la main.

مَن دَارَم دَسْت مِی زَنَم.

...

Je tape des mains.

او خودش را کِش می دَهد.

...

Elle s'étire.

او صِدا می زَند.

...

Il appelle quelqu'un.

مَن پائِخ مي دهم.

...

Je répons.

او گوش می دهد.

...

Elle écoute.

تو داری چکار می‌کنی؟

...

Qu'est-ce que tu fais ?



Storybooks Canada

storybookscanada.ca

چه کار داری می کنی؟

Qu'est-ce que tu fais ?

Written by: Nina Orange

Illustrated by: Wiehan de Jager

Translated by: (fa) Saeed Nazari, (fr) H el ene

This story originates from the African Storybook (africanstorybook.org) and is brought to you by Storybooks Canada in an effort to provide children's stories in Canada's many languages.



This work is licensed under a Creative Commons
[Attribution 3.0 International License](http://creativecommons.org/licenses/by/3.0/).